

SUPLIMENT LA DIPLOMĂ DIPLOMA SUPPLEMENT

¹⁾ Acest supliment însoțește diploma de master
cu seria nr.
The Supplement is for Master diploma
series no

1. DATE DE IDENTIFICARE A TITULARULUI DIPLOMEI INFORMATION IDENTIFYING THE HOLDER OF THE DIPLOMA

1.1a	Numele de familie la naștere Family name(s) at birth	1.1b	Numele de familie după căsătorie (dacă este cazul) Family name(s) after marriage (if applicable)
1.2a	Inițiala (inițialele) prenumelui (prenumelor) tatălui / mamei Initial(s) of father's / mother's first name (s)	1.2b	Prenumele First name(s)
1.3a	Data nașterii (ziua/luna/anul) Date of birth (day/month/year)	1.3b	Locul nașterii Place of birth
1.4	Numărul matricol Student enrolment number	1.5	Anul înmatriculării Year of enrolment

2. INFORMAȚII PRIVIND CALIFICAREA INFORMATION IDENTIFYING THE QUALIFICATION

Denumirea calificării și (dacă este cazul) titlul acordat (după promovarea examenului de finalizare a studiilor)
Name of qualification and (if applicable) title awarded (after passing the final examination)

**2.1 RELAȚII INTERNAȚIONALE, POLITICĂ EXTERNĂ ȘI MANAGEMENTUL CRIZELOR (ÎN LIMBA ENGLEZĂ), MASTER
INTERNATIONAL RELATIONS, FOREIGN POLICY AND CRISES MANAGEMENT (IN ENGLISH), MASTER**

Domeniul de studii
Field of study

Programul de studii
Programme of study

2.2a	RELAȚII INTERNAȚIONALE ȘI STUDII EUROPENE INTERNATIONAL RELATIONS AND EUROPEAN STUDIES	2.2b	RELAȚII INTERNAȚIONALE, POLITICĂ EXTERNĂ ȘI MANAGEMENTUL CRIZELOR (ÎN LIMBA ENGLEZĂ) INTERNATIONAL RELATIONS, FOREIGN POLICY AND CRISES MANAGEMENT (IN ENGLISH)
2.3a	Numele și statutul instituției de învățământ superior care eliberează diploma (în limba română) Name and status of awarding institution UNIVERSITATEA "BABEȘ-BOLYAI" DIN CLUJ-NAPOCA universitate publică acreditată BABEȘ-BOLYAI UNIVERSITY OF CLUJ-NAPOCA Accredited Public University	2.3b	Facultatea / Departamentul care organizează examenul de finalizare a studiilor Faculty / Department administering the final examination FACULTATEA DE STUDII EUROPENE FACULTY OF EUROPEAN STUDIES
2.4a	Numele și statutul instituției de învățământ superior care a asigurat școlarizarea (dacă diferă de 2.3a, în limba română) Name and status of institution administering studies (if different from 2.3a)	2.4b	Facultatea / Departamentul care a asigurat școlarizarea (dacă diferă de 2.3b) Faculty / Department administering studies (if different from 2.3b)
2.5	Limba (limbile) de studiu / examinare Language(s) of instruction / examination ENGLEZĂ ENGLISH		

3. INFORMAȚII PRIVIND NIVELUL CALIFICĂRII INFORMATION ON THE LEVEL OF THE QUALIFICATION

Nivelul calificării
Level of qualification

Durata oficială a programului de studii și numărul de credite de studiu
transferabile (conform Sistemului European de Credite Transferabile-ECTS)
Official length of the programme of study and number of ECTS credits

3.1 **Studii universitare de masterat**

L.S.

Master Studies

Condiții de admitere
Access requirement(s)

3.2

2 ani
2 years

-

120 credite
120 credits

3.3

A. CUNOAȘTEREA FLUENTĂ (PE BAZĂ DE CERTIFICAT DE COMPETENȚĂ LINGVISTICĂ) A LIMBII ENGLEZE
B. INTERVIU ÎN LIMBA ENGLEZĂ,
A. FLUENT KNOWLEDGE OF ENGLISH (BASED ON A LINGUISTIC COMPETENCE CERTIFICATE)
B. INTERVIEW IN ENGLISH

4. INFORMAȚII PRIVIND CURRICULUMUL ȘI REZULTATELE OBȚINUTE INFORMATION ON THE CURRICULUM AND RESULTS GAINED

Forma de învățământ
Mode of study

4.1 **CU FRECVENȚĂ FULL TIME**

Competențele asigurate prin programul de studii
Learning outcomes of the programme of study

În momentul absolvirii acestui program de studiu, studenții vor dobândi competențe care le vor permite să înțeleagă natura complexă a relațiilor internaționale și de politică externă în lumea contemporană, originile crizelor care afectează sistemul internațional și să identifice posibile soluții ale acestor fenomene care afectează diverse părți ale globului în secolul XXI. Upon graduating this master's programme, the students will have gained skills allowing them to understand the complex nature of international relations and foreign policy in the contemporary world, as well as the origins of the crises affecting the international system. They will also be able to identify possible solutions to these phenomena affecting various parts of the world in the 21st century.

Competențe specifice:

- Utilizarea aparatului metodologic de bază al teoriilor relațiilor internaționale în studiul realităților politice internaționale într-o abordare interdisciplinară
- Comunicarea orală, scrisă și electronică în limba programului de studiu (și într-o altă limbă de circulație internațională) a cunoștințelor de specialitate din aria relațiilor internaționale și a politicii externe
- Analiza realităților diverse și complexe ale relațiilor internaționale contemporane din perspectivă interdisciplinară, transnațională și globală
- Asigurarea de asistență în domeniul negocierii și medierii internaționale, cu aplicații specifice în aria managementului crizelor
- Integrarea profesională în organizații și instituții implicate activ în diversele aspecte și procese ale managementului crizelor

Specific skills acquired:

- Using the basic methodologies of international relations theory in the study of international political realities through an interdisciplinary approach
- Oral, written and electronic communication in the study programme language (and in another language of circulation) of specialized knowledge in the field of international relations and foreign policy
- Analyzing the diverse and complex realities of contemporary international relations from an interdisciplinary, transdisciplinary and global perspective
- Providing assistance in international negotiation and mediation with specific application in the field of crises management
- Professional integration in organizations and institutions actively involved in the various aspects and processes of crises management

Detalii privind programul absolvit, calificativele/notele/creditele ECTS obținute

(conform Registrului matricol al facultății / departamentului, volumul nr. / anul

Programme details, and the individual grades/ marks/ ECTS credits obtained

(according to Faculty / Department Student Records, volume no. / year)

4.3

Nr. No	Denumirea disciplinei Subject	2) ² Total ore Number of hours		Nota/ Grade		Nr. credite Number of ECTS credits	
		C	Ș,LP,P	Sem I 1 st sem	Sem II 2 nd sem	Sem I 1 st sem	Sem II 2 nd sem
Anul I (anul universitar 2017 - 2018) 1 st year of study (2017 - 2018 academic year)							
1	Concepte și abordări actuale în teoria relațiilor internaționale Contemporary concepts and approaches in international relations theory	28C	14S			6	-
2	Instituții și politici comparate în Europa și America de Nord Comparative institutions and politics in Europe and North America	28C	14S			6	-
3	Tipologia crizelor internaționale Typology of international crises	28C	14S			6	-
4	Instabilitate și conflicte în vecinătatea estică a UE Instability and conflicts in the EU's Eastern neighbourhood	14C	14S			6	-
5	Securitate societală și de mediu Societal and environmental security	28C	14S			6	-
6	Mișcări de protest, radicalizare și crizele lumii actuale Protest movements, radicalization and contemporary crises	14C	14S			-	6
7	Metode de cercetare și de analiză în științele sociale Methods of Research and Analysis in Social Sciences	28C	14S			-	6
8	Migrație și refugiați	28C	14S			-	6

	Migration and refugees						
9	ONU și managementul crizelor The United Nations and crisis management	28C	14S			-	6
10	Relațiile transatlantice și crizele sistemului internațional Transatlantic relations and the crises of the international system	28C	14S			-	6
Promovat cu media : ³⁾ Pass, average grade per academic year		Total credite/Total ECTS credits : 60					
Anul II (anul universitar 2018 - 2019) 2 nd year of study (2018 - 2019 academic year)							
1	Politica externă a Marilor Puteri Great Powers' foreign policy	28C	14S			6	-
2	Crize umanitare și acțiuni ale ONG-urilor internaționale Humanitarian crises and international NGOs actions	28C	14S			6	-
3	Crizele Orientului Mijlociu The crises of the Middle East	28C	14S			6	-
4	Curs opțional 1: Tensiuni, crize și conflicte în Asia Optional course 1: Tensions, crises and conflicts in Asia	14C	14S			6	-
5	Curs opțional 2 Terorism și amenințări de securitate Optional course 2: Terrorism and security threats	28C	14S			6	-
6	Dezvoltare profesională și program aplicativ de training Professional Development and Applied Training Programme	-	84L			-	18
7	Rolul Uniunii Europene în managementul crizelor The EU's role in crisis management	28C	28S			-	6
8	Strategii de diplomatie culturală Cultural diplomacy strategies	28C	28S			-	6
Promovat cu media : ³⁾ Pass, average grade per academic year		Total credite/Total ECTS credits : 60					

Promovat:	Media ⁴⁾ de promovare a studiilor (ponderată cu puncte de credit – dacă este cazul):	Total credite:
Pass:	Overall average grade (credit-weighted average – if available):	Total ECTS credits: 120

Sistemul de notare și, dacă sunt disponibile, informații privind distribuția statistică a notelor
Grading scheme and, if available, grade distribution guidance

4.4	Notarea unei discipline se face pe o scală de la 10 la 1, notele acordate fiind numere întregi; nota minimă de promovare este 5, iar nota maximă este 10. Media minimă de promovare a anilor de studii pentru promoția 2018/2019 programul de studii RELAȚII INTERNAȚIONALE, POLITICĂ EXTERNĂ ȘI MANAGEMENTUL CRIZELOR (în limba engleză) este, iar media maximă este, titularul fiind clasat pe locul ... dintr-un total de ... absolvenți. Grades are integer numbers and given on a scale from 10 (the highest grade) to 1 (the lowest grade); the lowest passing grade is 5. The passing overall average grades for the class of 2018/2019 study programme in INTERNATIONALE RELATIONS, FOREIGN POLICY AND CRISES MANAGEMENT (IN ENGLISH), are: lowest average.... (out of 10), and highest average (out of 10). The degree holder is ranked out of graduates.
-----	---

5. INFORMAȚII SUPLIMENTARE ADDITIONAL INFORMATION

5.1	Informații suplimentare Additional information	5.2	Alte surse pentru obținerea mai multor informații Further information sources
			euro@euro.ubbcluj.ro

6. INFORMAȚII PRIVIND DREPTURILE CONFERITE DE CALIFICARE ȘI DE TITLU (dacă este cazul) INFORMATION ON THE FUNCTION OF THE QUALIFICATION AND DEGREE (if applicable)

6.1	Possibilități de continuare a studiilor (după promovarea examenului de finalizare) Access to further study (after passing the final examination) Studii universitare de doctorat PhD Studies Statutul profesional Professional status
-----	--

6.2	Specialiști sau experți la nivelul instituțiilor din administrația locală sau centrală (consilii locale, prefecturi, consilii județene, ministere, agenții de stat sau private, organizații și ONG-uri internaționale) - Specialiști în politică externă și managementul crizelor - Experți în relații internaționale - Experți în mediere internațională • Specialists or experts at the level of local or central governmental institutions (local councils, prefect's offices, district councils, national boards or ministries, state or private agencies, international organizations and NGOs). • Specialists in foreign policy and crises management • Specialists in international relations • Specialists in international mediation
-----	--

7. LEGALITATEA SUPLIMENTULUI CERTIFICATION OF THE SUPPLEMENT

	Funcția Position	Semnătura Signature		Funcția Position	Semnătura Signature
7.1	Rector Rector		7.2	Secretar șef universitate University Registrar	
	Acad. prof. univ. dr. Ioan-Aurel POP			Cosmina-Ioana SUCIU	
7.3	Decan/ Director Dean/ Director		7.4	Secretar șef facultate/ departament Faculty Registrar/ Department Registrar	
	Prof. univ. dr. Nicolae PĂUN			Lucia-Mioara CORDOȘ	
7.5	⁵⁾ Nr. și data eliberării No., dated Acest document conține un număr de 5 pagini. This document consists of 5 pages		7.6	Stampila sau sigiliul oficial Official stamp or seal L. S.	

¹⁾ Se va completa de către instituția de învățământ superior care eliberează diploma. Aceasta trebuie să verifice legalitatea tuturor înscrisurilor de pe actul de studii și de pe suplimentul la diplomă.

¹⁾ To be filled in by the awarding institution that must check the legality of all information provided in the diploma and diploma supplement.

²⁾ Se va menționa numărul total de ore, din care: numărul total de ore curs (C); numărul total de ore seminar (S); numărul total de ore de lucrări practice (LP); numărul total de ore de proiect (P); etc.

²⁾ It shall be mentioned the total hours of which: total hours for courses (C), seminars (S), practical courses (LP), projects (P) etc.

³⁾ Media anuală, cu două zecimale, fără rotunjire.

³⁾ Average grade per academic year, with two decimals and without rounding off.

⁴⁾ Media generală, cu două zecimale, fără rotunjire.

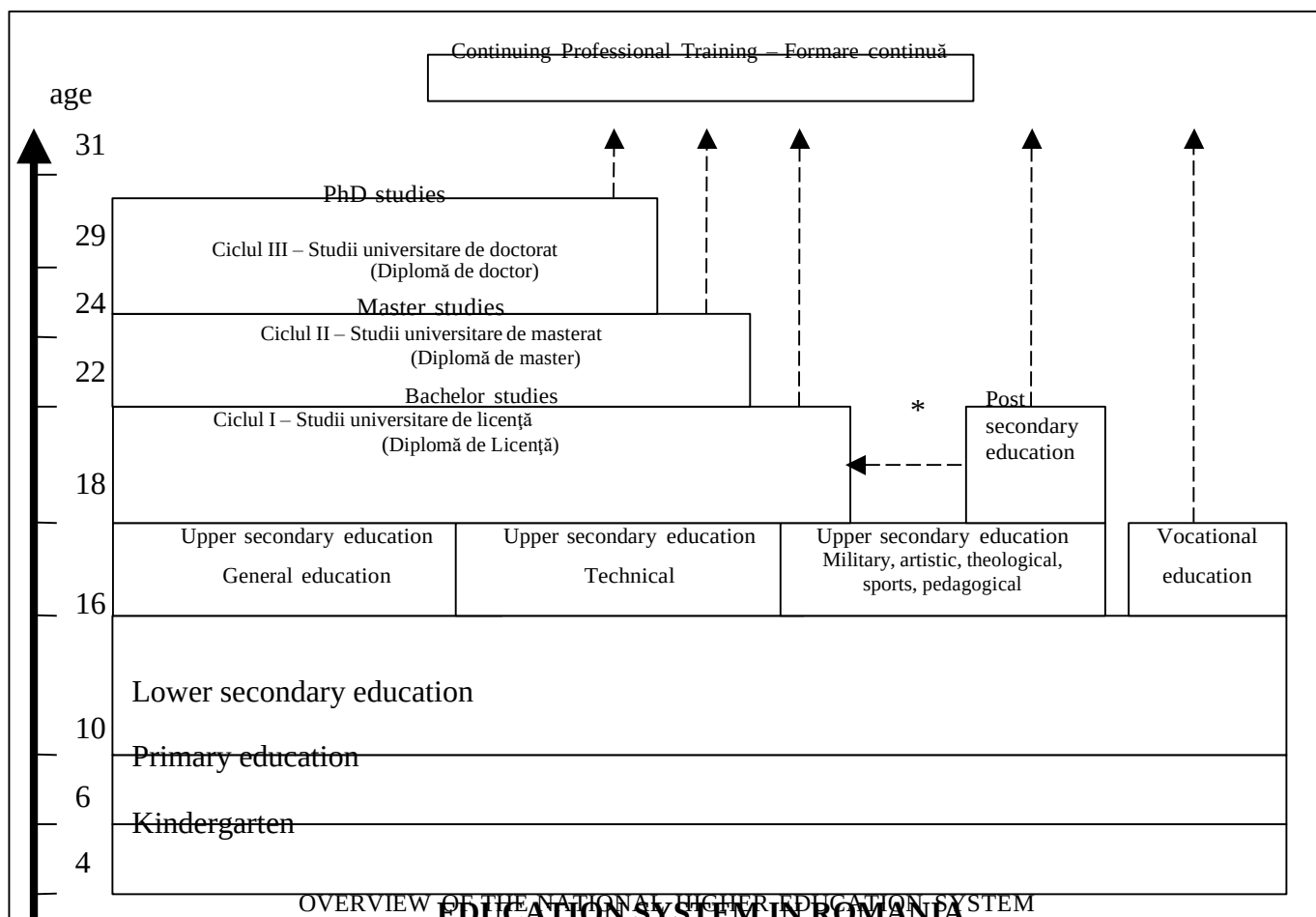
⁴⁾ Overall average grade with two decimals and without rounding off.

⁵⁾ Se va completa de către instituția care a asigurat școlarizarea titularului

⁵⁾ To be filled in by the institution administering studies.

Suplimentul la diplomă se va redacta pe format A4 (față/verso), se va numerota și se va ștampila pe fiecare pagină, pe colțul din dreapta jos (L.S.) cu același specimen de la 7.6
Diploma Supplement shall be printed on both sides of an A4 paper format and shall be numbered and stamped on each page on the right bottom corner (L.S.) with the same specimen from 7.6

8. INFORMAȚII PRIVIND SISTEMUL NAȚIONAL DE ÎNVĂȚĂMÂNT INFORMATION ON THE NATIONAL EDUCATION SYSTEM



OVERVIEW OF THE NATIONAL HIGHER EDUCATION SYSTEM EDUCATION SYSTEM IN ROMANIA

Access to higher education is based on the baccalaureate diploma (obtained at the end of upper secondary education) and access to master programmes is based on the bachelor degree (BA/BSc/BEng).

Bachelor studies (BA/BSc/BEng) presuppose 180 - 240 credit points, calculated in accordance with the European Credit Transfer System (ECTS).

Master studies (MA/MSc/MEng) presuppose 90 - 120 credit points, calculated in accordance with the European Credit Transfer System (ECTS). Exceptionally, depending on the duration of the bachelor studies, the lower ECTS limit can be 60 transferable credits (the total duration of bachelor and master studies must be at least 300 ECTS).

For professions regulated by European norms, regulations or good practices, bachelor (BA/BSc/BEng) and master studies (MA/MSc/MEng) can be provided as part of a 5 to 6 year full-time programme of study, thus diplomas are recognised as master's degree certificates (the following fields of study are considered: Medicine - 360 ECTS, Dentistry - 360 ECTS, Pharmacy - 300 ECTS, Veterinary Medicine - 360 ECTS, Architecture - 360 ECTS and Urban Planning - 300 ECTS).

PhD studies result in a doctoral research thesis, while successful candidates are awarded a PhD diploma.

The Romanian higher education system is an open system. All Romanian accredited universities use the European Credit Transfer System (ECTS).

Academic distance learning programmes shall be organised for the authorised and accredited programmes of study.

Universities also provide continuing professional training programmes based on the market demand and on the professional retraining needs.

*) În conformitate cu modificările introduse în sistemul de învățământ superior de Legea nr. 288/2004
According to the changes brought to the higher education system by Law no. 288/2004